

Dritte Satzung zur Änderung der Studien- und Prüfungsordnung der Albert-Ludwigs-Universität für den Studiengang Master of Arts Internationale Wirtschaftsbeziehungen

Aufgrund von § 32 Absatz 3 Satz 1 in Verbindung mit § 19 Absatz 1 Satz 2 Nr. 9 des Gesetzes über die Hochschulen in Baden-Württemberg (Landeshochschulgesetz – LHG) vom 1. Januar 2005 (GBl. S. 1), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 24. Juni 2020 (GBl. S. 426), hat der Senat der Albert-Ludwigs-Universität in seiner Sitzung am 23. September 2020 die nachstehende Änderung der Studien- und Prüfungsordnung der Albert-Ludwigs-Universität für den Studiengang Master of Arts Internationale Wirtschaftsbeziehungen vom 30. Oktober 2015 (Amtliche Bekanntmachungen Jg. 46, Nr. 69, S. 375–397), zuletzt geändert am 28. Juni 2019 (Amtliche Bekanntmachungen Jg. 50, Nr. 52, S. 238–240), beschlossen.

Der Rektor hat seine Zustimmung am 25. September 2020 erteilt.

Artikel 1

§ 6 wird wie folgt geändert:

- a) In Absatz 2 wird in Tabelle 2 im Abschnitt für das Modul „Internationale Wirtschaft II“ in der Spalte „Modul Lehrveranstaltung“ das Wort „Innovationssysteme“ durch die Wörter „Innovationsmanagement – Einführung“ ersetzt.
- b) Die Absätze 4 bis 9 werden wie folgt gefasst:

„(4) Von den Studierenden der Albert-Ludwigs-Universität, die die Spezialisierung Management und internationaler Handel gewählt haben, sind im dritten und vierten Fachsemester an der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne die nachfolgend in Tabelle 4 aufgeführten Module des Pflichtbereichs sowie die beiden Module eines der beiden in Tabelle 5 aufgeführten Bereiche Option Germanique und Option Hispanique zu absolvieren. Voraussetzung für die Wahl des Bereichs Option Hispanique ist der Nachweis von Spanischkenntnissen, die mindestens dem Niveau B2 des Gemeinsamen europäischen Referenzrahmens für Sprachen entsprechen.“

Tabelle 4: Module des dritten und vierten Fachsemesters im Pflichtbereich an der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS- Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Stage de professionnalisation et Mémoire de Master (30 ECTS-Punkte)					
Stage en entreprise	Pr	10		3	PL
Mémoire de Master		20		3 oder 4	PL: Masterarbeit PL: mündliche Masterprüfung

Globalization 2 (6 ECTS-Punkte)					
Geostrategy	V	2	3	4	PL
Techniques contractuelles et arbitrage	V	2	2	4	PL
Sustainable economies	V	2	2	4	PL
International trade digitalization (6 ECTS-Punkte)					
Web marketing	V	3	3	4	PL
Big data analytics	V	3	2	4	PL
International financial management (6 ECTS-Punkte)					
International projects financing	V	2	3	4	PL
International business development financing	V	2	2	4	PL
International projects management	V	2	3	4	PL

Die Anerkennung des Praktikums (Stage en entreprise) im Modul Stage de professionnalisation et Mémoire de Master setzt die Vorlage einer Praktikumsvereinbarung, eines Praktikumszeugnisses und eines Praktikumsberichts in deutscher oder französischer Sprache voraus. Der Praktikumsbericht wird in einem Kolloquium vor einer deutsch-französischen Prüfungskommission verteidigt, der auch ein Vertreter/eine Vertreterin des Frankreich-Zentrums der Albert-Ludwigs-Universität angehört.

Tabelle 5: Module des vierten Fachsemesters in den Wahlbereichen Option Germanique und Option Hispanique an der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS- Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Option Germanique					
Lernende Organisation (6 ECTS-Punkte)					
Management des Wandels	V/S	3	3	4	PL
Startup-Unternehmen	V/S	3	2	4	PL
Spezialisierung: Sozioökonomisches Umfeld der deutschsprachigen Länder (6 ECTS-Punkte)					
Deutschland in der Globalisierung	V/S	3	2	4	PL
Gesellschaftsrecht	V/S	3	2	4	PL
Option Hispanique					

Contexto y relaciones de la empresa hispana (6 ECTS-Punkte)					
Globalización del mundo empresarial	V/S	3	2	4	PL
Negociación en mundo hispano	V/S	3	2	4	PL
Especialización: Entorno socio-económico del mundo hispano (bi-/trilingüe) (6 ECTS-Punkte)					
Entorno cultural y empresarial	V/S	3	2	4	PL
Derecho y financiación de empresas	V/S	3	3	4	PL

(5) Von den Studierenden der Albert-Ludwigs-Universität, die die Spezialisierung Internationales dreisprachiges Management mit Schwerpunkt Marchés anglophones et Europe du Nord gewählt haben, sind im dritten und vierten Fachsemester an der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne die nachfolgend in Tabelle 6 aufgeführten Module zu absolvieren.

Tabelle 6: Module des dritten und vierten Fachsemesters an der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS-Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Management international (18 ECTS-Punkte)					
Management interculturel	V	2	2	3	PL
Modes de présence et stratégies firmes	V	2	2	3	PL
Techniques financières	V	2	2	3	PL
Méthodologie de la recherche en gestion	V	2	2	3	PL
Techniques export	V	2	2	3	PL
Contrôle de gestion	V	2	2	3	PL
Politiques marketing	V	3	2	3	PL
Spécificités juridique et fiscales	V	3	2	3	PL
Connaissances des territoires et langues étrangères (9 ECTS-Punkte)					
Enjeux de la mondialisation	V	3	2	3	PL
Langue A: Négociation internationale interculturelle	V	2	2	3	PL
Langue A: Traduction économique et commerciale	S	2	2	3	PL
Langue B: Négociation internationale interculturelle	V	1	2	3	PL
Langue B: Traduction économique et commerciale	S	1	2	3	PL

Option Langue (3 ECTS-Punkte)					
Langue C	V	3	2	3	PL
Stage en entreprise et Mémoire (30 ECTS-Punkte)					
Stage en entreprise	Pr	30		4	PL: Masterarbeit PL: mündliche Masterprüfung
Mémoire				4	

Im Modul Connaissances des territoires et langues étrangères ist als Sprache für die Lehrveranstaltungen Langue A: Négociation internationale interculturelle und Langue A: Traduction économique et commerciale Englisch festgelegt, für die Lehrveranstaltungen Langue B: Négociation internationale interculturelle und Langue B: Traduction économique et commerciale kann zwischen den Sprachen Deutsch und Spanisch gewählt werden; Voraussetzung für die Wahl der Sprache Spanisch sind Spanischkenntnisse, die mindestens dem Niveau B2 des Gemeinsamen europäischen Referenzrahmens für Sprachen entsprechen. Im Modul Option Langue kann für die Lehrveranstaltung Langue C zwischen den Sprachen Italienisch und Spanisch gewählt werden, sofern Spanisch nicht bereits im Modul Connaissances des territoires et langues étrangères gewählt wurde.

(6) Von den Studierenden der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne sind im ersten Fachsemester an ihrer Heimatuniversität die nachfolgend in Tabelle 7 aufgeführten Module des Pflichtbereichs sowie die beiden Module eines der beiden in Tabelle 8 aufgeführten Bereiche Option Germanique und Option Hispanique zu absolvieren. Voraussetzung für die Wahl des Bereichs Option Germanique beziehungsweise des Bereichs Option Hispanique ist der Nachweis von Kenntnissen des Deutschen beziehungsweise des Spanischen, die mindestens dem Niveau B2 des Gemeinsamen europäischen Referenzrahmens für Sprachen entsprechen.

Tabelle 7: Module des ersten Fachsemesters im Pflichtbereich an der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS- Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Globalization 1 (6 ECTS-Punkte)					
Droit de l'entreprise	V	2	2	1	PL
Geopolitics	V	2	2	1	PL
Supply chain management	V	2	2	1	PL
International management (6 ECTS-Punkte)					
International strategy and corporate management	V/S	3	3	1	PL
International marketing	V	3	2	1	PL
Financial and global perspectives (6 ECTS-Punkte)					
Global digital transformations	V	2	2	1	PL
Financial analysis	V/S	2	3	1	PL
International currencies and exchange rate	V	2	2	1	PL

Tabelle 8: Module des ersten Fachsemesters in den Wahlbereichen Option Germanique und Option Hispanique an der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS- Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Option Germanique					
Deutschland im Wandel (6 ECTS-Punkte)					
Trends und Herausforderungen der deutschen Gesellschaft	V	3	2	1	PL
Mittelstandsökonomie	V/S	3	2	1	PL
Spezialisierung: Sozioökonomisches Umfeld der deutschsprachigen Länder (zwei-/dreisprachig) (6 ECTS-Punkte)					
Internationales Management der deutschen Firmen	V	2 oder 3	2	1	PL
Handelsrecht	V/S	2 oder 3	1,5	1	PL
Langue vivante 3: espagnol – italien – portugais	S	2 oder 0	2	1	PL
Option Hispanique					
Actividades de consultoría minie études de cas (6 ECTS-Punkte)					
Plan de internacionalización para pequeñas y medianas empresas	V/S	3	2	1	PL
Internacionalización de empresa hispanas	V/S	3	2	1	PL
Especialización: Entorno socio-económico del mundo hispano (bi-/trilingüe) (6 ECTS-Punkte)					
Internacionalización y empresa familiar	V/S	2 oder 3	1,5	1	PL
Negociación y magement intercultural del mundo hispano	V/S	2 oder 3	2	1	PL
Langue vivante 3: allemand – italien – portugais	S	2 oder 0	2	1	PL

Wird bei Wahl des Bereichs Option Germanique das Modul Spezialisierung: Sozioökonomisches Umfeld der deutschsprachigen Länder (zwei-/dreisprachig) zweisprachig studiert, sind nur die beiden Lehrveranstaltungen Internationales Management der deutschen Firmen und Handelsrecht mit einem Leistungsumfang von jeweils 3 ECTS-Punkten zu absolvieren. Wird das Modul Spezialisierung: Sozioökonomisches Umfeld der deutschsprachigen Länder (zwei-/dreisprachig) dreisprachig studiert, sind die beiden Lehrveranstaltungen Internationales Management der deutschen Firmen und Handelsrecht mit einem Leistungsumfang von jeweils 2 ECTS-Punkten zu absolvieren sowie zusätzlich die Lehrveranstaltung Langue vivante 3: espagnol – italien – portugais, in der zwischen den Sprachen Spanisch, Italienisch und Portugiesisch gewählt werden kann. Wird bei Wahl des Bereichs Option Hispanique das Modul Especialización: Entorno socio.económico del mundo hispano (bi-/trilingüe) zweisprachig studiert, sind nur die beiden Lehrveranstaltungen Internacionalización y empresa familiar und Negociación y magement intercultural del mundo hispano mit einem Leistungsumfang von jeweils 3 ECTS-Punkten zu absolvieren. Wird das Modul Especialización: Entorno socio.económico del mundo hispano (bi-/trilingüe) dreisprachig studiert, sind die beiden Lehrveranstaltungen Internacionalización y empresa familiar und Negociación y magement

ment intercultural del mundo hispano mit einem Leistungsumfang von jeweils 2 ECTS-Punkten zu absolvieren sowie zusätzlich die Lehrveranstaltung Langue vivante 3: allemand – italien – portugais, in der zwischen den Sprachen Deutsch, Italienisch und Portugiesisch gewählt werden kann.

(7) Von den Studierenden der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne sind im zweiten Fachsemester am Frankreich-Zentrum der Albert-Ludwigs-Universität entsprechend den Regelungen in Absatz 2 die dort in Tabelle 2 aufgeführten Module zu absolvieren. Im dritten und vierten Fachsemester sind an der Faculté d'Administration et Échanges internationaux der Université Paris-Est Créteil Val de Marne entsprechend den Regelungen in Absatz 4 die dort in Tabelle 4 und 5 aufgeführten Module zu absolvieren.

(8) Von den Studierenden der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne sind im ersten und zweiten Fachsemester an ihrer Heimatuniversität die nachfolgend in Tabelle 9 aufgeführten Pflichtmodule zu absolvieren.

Tabelle 9: Pflichtmodule des ersten und zweiten Fachsemesters an der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS- Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Anglais 1 (6 ECTS-Punkte)					
Traduction spécialisée 1	S	2	1	1	PL
Management et communication interculturelle 1	S	2	1	1	PL
Environnement politique et économique 1	S	2	1	1	PL
Allemand 1 (6 ECTS-Punkte)					
Traduction spécialisée 1	S	2	1	1	PL
Management et communication interculturelle 1	S	2	1	1	PL
Environnement politique et économique 1	S	2	1	1	PL
Matières professionnelles 1 (12 ECTS-Punkte)					
Droit du commerce international	V	2	3	1	PL
Finances internationales	V	2	3	1	PL
Comptabilité de gestion	V	2	3	1	PL
Management international	S	2	2	1	PL
Théories de la communication	V	2	1,5	1	PL
Gestion des ressources humaines	V	2	2	1	PL
Tronc commun 1 (6 ECTS-Punkte)					
Option langue 1	S	3	2	1	PL
Champs culturels	V	3	1	1	PL

Anglais 2 (6 ECTS-Punkte)					
Traduction spécialisée 2	S	2	1	2	PL
Management et communication interculturelle 2	S	2	1	2	PL
Environnement politique et économique 2	S	2	1	2	PL
Allemand 2 (6 ECTS-Punkte)					
Traduction spécialisée 2	S	2	1	2	PL
Management et communication interculturelle 2	S	2	1	2	PL
Environnement politique et économique 2	S	2	1	2	PL
Matières professionnelles 2 (6 ECTS-Punkte)					
Economie	V	1,5	3	2	PL
Marketing international	S	1,5	2	2	PL
E-Administration et dédouanement électronique	V	1,5	2	2	PL
Jeu d'entreprise	S	1,5	3	2	PL
Tronc commun 2 (6 ECTS-Punkte)					
Méthodologie de la recherche	V	3	3	2	PL
Option langue 2	S	3	1,5	2	PL
Stage (6 ECTS-Punkte)					
Stage	Pr	6		2	PL

(9) Von den Studierenden der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne sind im dritten Fachsemester am Frankreich-Zentrum der Albert-Ludwigs-Universität entsprechend den Regelungen in Absatz 2 die dort in Tabelle 1 aufgeführten Module zu absolvieren. Im vierten Fachsemester ist an der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne das nachfolgend in Tabelle 10 aufgeführte Modul zu absolvieren.

Tabelle 10: Modul des vierten Fachsemesters an der Faculté des Lettres, Langues et Sciences humaines der Université Paris-Est Créteil Val de Marne

Modul Lehrveranstaltung	Art	ECTS- Punkte	SWS	Semester	Studienleistung/ Prüfungsleistung
Stage en entreprise et Mémoire (20 ECTS-Punkte)					
Stage en entreprise	Pr	30		4	PL: Masterarbeit PL: mündliche Masterprüfung“
Mémoire				4	

Artikel 2 Inkrafttreten

Diese Änderungssatzung tritt am 1. Oktober 2020 in Kraft.

Freiburg, den 25. September 2020



Prof. Dr. Dr. h.c. Hans-Jochen Schiewer
Rektor